

# KLIMATIZAČNÍ JEDNOTKA

## MULTI SPLIT SYSTEM

- Uživatelská příručka

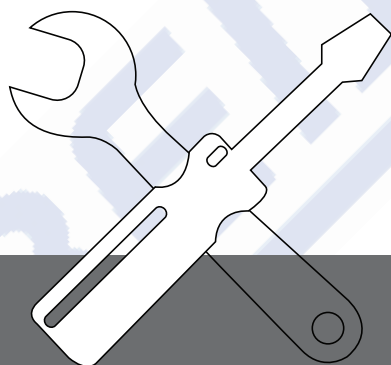
## Multisplit - venkovní jednotky



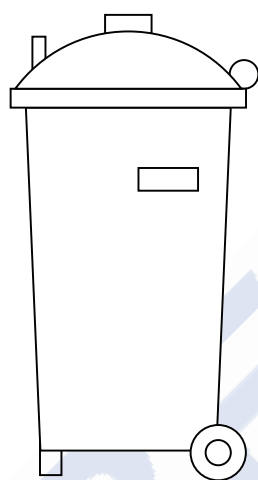
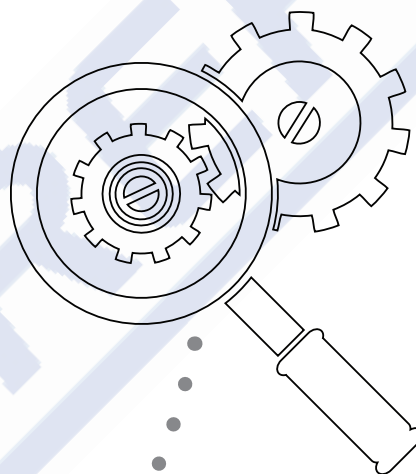
**MODELÝ:**  
U6RSL(2)-18  
U6RSL(3)-27  
U5MRSL32(4)-36  
U6RSL(5)-42  
U5MRSL32(2)-18  
U5MRSL32(2)-18B  
U5MRSL32(3)-27  
U5MRSL32(3)-27B  
U5MRSL32(5)-42



- 1 Bezpečností opatření..... 04
- 2 Díly jednotky a hlavní funkce..... 06
- 3 Provoz jednotky..... 10



<b>4</b>	Odstraňování problémů.....	11
	Nejčastější problémy .....	11
	Tipy pro odstraňování problémů.....	13



<b>5</b>	Evropské směrnice pro likvidaci.....	14
----------	--------------------------------------	----



Upozornění: Nebezpečí požáru/  
(pouze pro chladivo R32/R290)

**VAROVÁNÍ:** Servis by měl být prováděn pouze podle doporučení výrobce zařízení. Údržba a opravy vyžadující pomoc dalšího kvalifikovaného personálu musí být prováděny pod dohledem osoby kompetentní v používání hořlavých chladiv. Další podrobnosti najdete v části Informace o servisu v INSTALAČNÍ PŘÍRUČCE. (Toto je vyžadováno pouze v případě, že jednotka používá chladivo R32/R290).

## Bezpečnostní opatření

# 1

Děkujeme vám za zakoupení této klimatizace. Tato příručka vám poskytne informace o tom, jak provozovat, udržovat klimatizaci a případně odstraňovat problémy.

Dodržováním pokynů zajistíte správnou funkci a prodlouženou životnost vaší jednotky.

**Věnujte prosím pozornost následujícím znakům:**



**VAROVÁNÍ**

**Nerespektování varování může mít za následek smrt. Spotřebič musí být instalován v souladu s národními předpisy.**



**POZOR**

**Nedodržení upozornění může vést ke zranění nebo poškození zařízení.**



### VAROVÁNÍ

- Požádejte autorizovaného prodejce o instalaci této klimatizace. Nesprávná instalace může způsobit únik vody, úraz elektrickým proudem nebo požár.
- Záruka nebude platná, pokud jednotku nenainstaloval odborník.

• Pokud nastane abnormální situace (např. zápach spáleniny), vypněte napájení a požádejte svého prodejce o pokyny, jak zabránit úrazu elektrickým proudem, požáru nebo zranění.

**NENECHTE** vnitřní jednotku nebo dálkové ovládání navlhnout. Mohlo by dojít k úrazu elektrickým proudem nebo k požáru.

**NEVKLÁDEJTE** předměty, tyče nebo prsty do vstupu nebo výstupu vzduchu. To může způsobit zranění protože ventilátor se může otáčet vysokou rychlostí.

- V blízkosti jednotky **NEPOUŽÍVEJTE** hořlavé spreje, jako je sprej na vlasy, lak nebo barvu. To může způsobit požár nebo hoření.
- K urychlení procesu odmrazování nebo čištění nepoužívejte jiné prostředky, než jaké doporučuje výrobce.
- Spotřebič musí být skladován tak, aby se zabránilo jeho mechanickému poškození.

- Uvědomte si, že chladiva nemusí být cítit.
- Je třeba dodržovat národní předpisy pro nakládání s chladivy.
- Udržujte ventilační otvory volné.
- Nepropichujte ani nespalujte.
- **VAROVÁNÍ** spotřebič je třeba skladovat na dobře větraném místě, kde velikost místnosti odpovídá velikosti místnosti specifikované pro provoz.
- Každá osoba, která se podílí na práci na jednotce nebo chladicím okruhu, by měla být držitelem aktuálně platného certifikátu od průmyslově akreditovaného hodnotícího orgánu, který opravňuje její způsobilost k bezpečnému zacházení s chladivy v souladu s průmyslově uznávanou specifikací hodnocení.
- Servis smí být prováděn pouze podle doporučení výrobce zařízení. Údržba a opravy vyžadující pomoc dalšího kvalifikovaného personálu musí být prováděny pod dohledem osoby kompetentní v používání hořlavých chladiv.

## ! VAROVÁNÍ

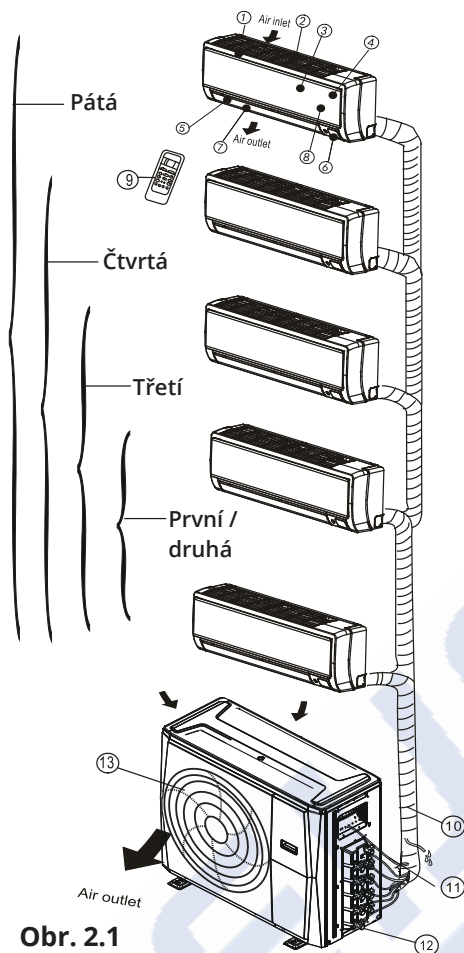
- **NEDOTÝKEJTE** se výstupu vzduchu, když je otočná klapka v pohybu. Mohlo by dojít k zachycení prstů nebo k poruše jednotky.
- **NEKOPRAVUJTE** jednotku sami. Požádejte autorizovaného prodejce o provedení kontroly.
- Abyste zabránili znehodnocení produktu, nepoužívejte klimatizaci pro skladování potravin, rostlin, zvířat, uměleckých děl atd.
- **NEDOTÝKEJTE** se výparníkových spirál uvnitř vnitřní jednotky. Lamely výparníku jsou ostré a mohou způsobit zranění.
- **NEDOTÝKEJTE** se klimatizaci mokřýma rukama. Mohlo by dojít k úrazu elektrickým proudem.
- **NEUMÍSTUJTE** pod vnitřní jednotku předměty, které by mohly být poškozeny vlhkostí. Ke kondenzaci může dojít při relativní vlhkosti 80 %.
- **NEVYSTAVUJTE** spotřebiče produkující teplo studenému vzduchu ani je neumísťujte pod vnitřní jednotkou. To může způsobit nedokonalé spalování nebo deformaci jednotky vlivem tepla.
- Po dlouhé době používání zkontrolujte vnitřní jednotku, zda není něco poškozeno. Pokud je vnitřní jednotka poškozena, může spadnout a způsobit zranění.
- Pokud je klimatizace používána společně s jinými topnými zařízeními, důkladně místnost vyvětrejte, abyste zabránili nedostatku kyslíku.
- **NELEZTE** na venkovní jednotku ani na ni nepokládejte předměty.
- **NEPOUŽÍVEJTE** klimatizaci, když používáte fumigantní insekticidy. Chemikálie se mohou navrstvit na jednotku a ohrožovat ty, kteří jsou přecitlivělí na chemikálie.

- **NENECHTE** děti hrát si s klimatizací.
- **NEPOUŽÍVEJTE** klimatizaci ve vlhké místnosti (například koupelna nebo prádelna). To může způsobit úraz elektrickým proudem a poškození výrobku.
- Děti mladší 8 let by neměly obsluhovat toto elektrické zařízení. Ujistěte se, že děti, handicapovaní lidé nebo lidé s nedostatkem znalostí a zkušeností musí být v závislosti na situaci pod dohledem osob odpovědných za jejich blaho a aby neprováděli čištění nebo údržba tohoto zařízení.
- Je důležité, aby byl zajištěn dostatečný dohled a žádné nezletilé osoby nebyly ponechány bez dozoru s tímto zařízením.

## Díly jednotky a hlavní funkce

### Díly jednotky

#### Nástěnná jednotka



Obr. 2.1

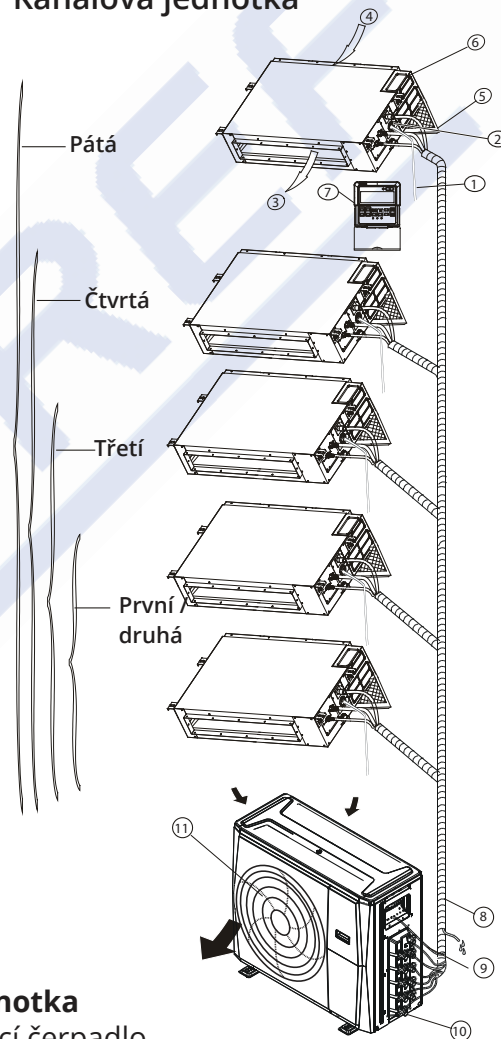
#### Vnitřní jednotka

1. Rám panelu
2. Zadní mřížka sání vzduchu
3. Přední panel
4. Filtr na čištění vzduchu a vzduchový filtr (vzadu)
5. Horizontální žaluzie
6. Okno LCD displeje
7. Vertikální žaluzie
8. Tlačítko ručního ovládání (vzadu)
9. Držák dálkového ovladače

#### Venkovní jednotka

10. Spojovací potrubí chladiva, odvod kondenzátu
11. Propojovací kabel
12. Uzavírací ventil
13. Ventilátoru

#### Kanálová jednotka



Obr. 2.2

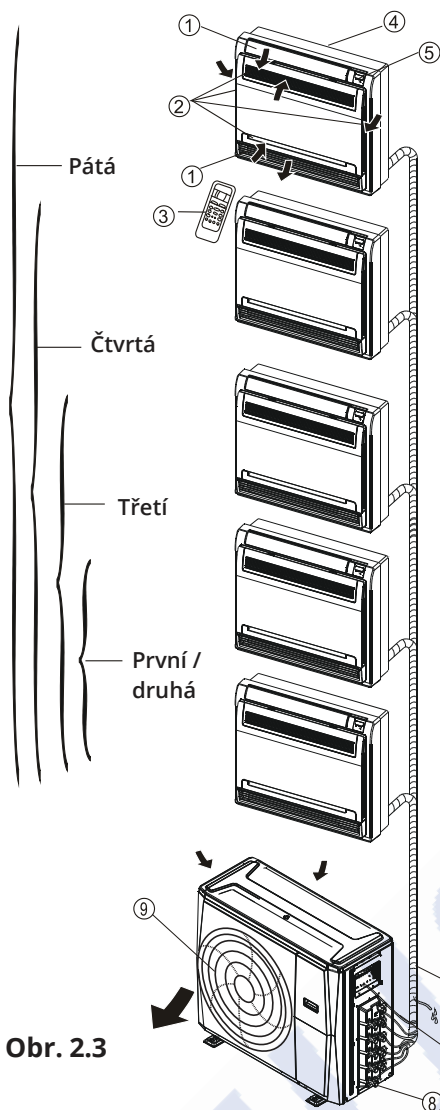
#### Vnitřní jednotka

1. Vypouštěcí čerpadlo (k vypouštění vodu z vnitřní jednotky)
2. Vypouštěcí hadice
3. Výstup vzduchu
4. Vstup vzduchu
5. Vzduchový filtr
6. Elektrická ovládací skříň
7. Drátový ovladač

#### Venkovní jednotka

8. Spojovací potrubí chladiva, odvod kondenzátu
9. Propojovací kabel
10. Uzavírací ventil
11. Ventilátor

## Konzolová jednotka



Obr. 2.3

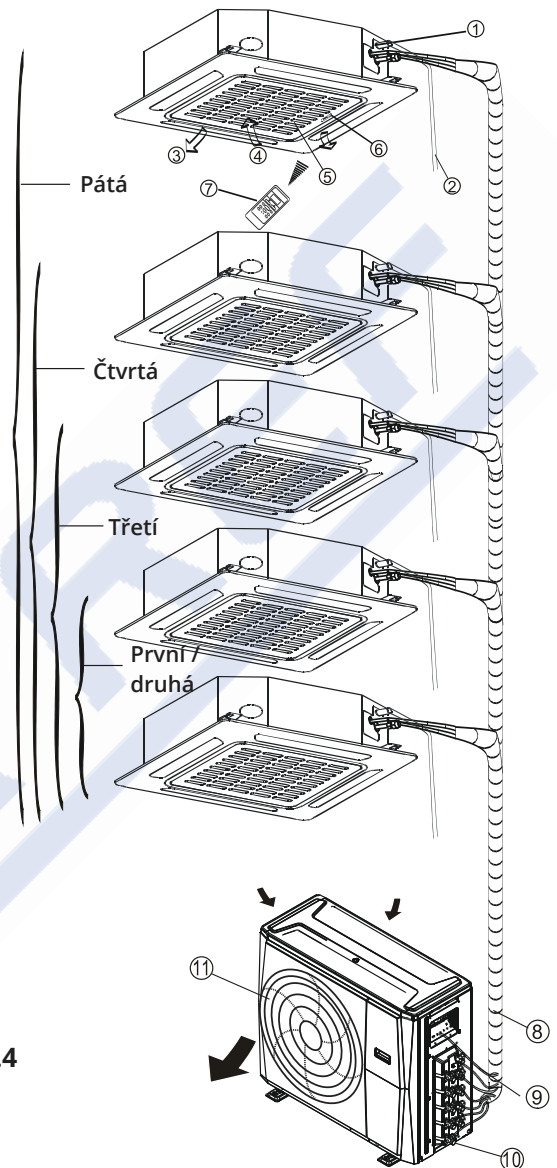
### Vnitřní jednotka

1. Mřížka proudění vzduchu (na výstupu vzduchu)
2. Vstup vzduchu (obsahující vzduchový filtr)
3. Dálkový ovladač
4. Instalační část
5. Panel displeje

### Venkovní jednotka

6. Spojovací potrubí chladiva, odpad kondanzátu
7. Propojovací kabel
8. Uzavírací ventil
9. Ventilátor

## Kazetová jednotka



Obr. 2.4

### Vnitřní jednotka

1. Vypouštěcí čerpadlo (volitelně)
2. Vypouštěcí hadice (volitelné)
3. Výstup vzduchu
4. Vstup vzduchu
5. Mřížka
6. Panel displeje
7. Dálkový ovladač

### Venkovní jednotka

8. Spojovací potrubí chladiva, odpad kondanzátu
9. Propojovací kabel
10. Uzavírací ventil
11. Ventilátor



**POZNÁMKA:** U klimatizací typu multisplit lze jednu venkovní jednotku přizpůsobit různým typům vnitřních jednotek. Všechny obrázky v tomto návodu jsou pouze pro demonstrační účely. Vaše klimatizace se může mírně lišit, pokud má podobný tvar. Následující stránky představují několik druhů vnitřních jednotek, které lze sladit s venkovními jednotkami.

## Provozní podmínky

Pro bezpečný a efektivní provoz používejte systém při následujících teplotách. Pokud je klimatizace používána za jiných podmínek, může selhat nebo může být méně účinná.

	Chlazení	Topení	Odvlhčování
Vnitřní teplota	17-32°C (62-90°F)	0-30°C (32-86°F)	17-32°C (62-90°F)
Venkovní teplota	0-50°C (32-122°F) -15-50°C (5-122°F) (Pro nízkoteplotní systémy)	-15-24°C (5-75°F)	0-50°C (32-122°F)
	0-60°C (32-140°F) (Pro tropické modely)	-7-24°C (19-75°F)	0-60°C (32-140°F)

## Funkce

### Ochrana klimatizace

#### Ochrana kompresoru

- Kompresor se nemůže restartovat po dobu 3 minut po zastavení.

#### Anti-cold air (pouze modely s chlazením a topením)

- Jednotka je navržena tak, aby nefoukala studený vzduch v režimu HEAT, když je vnitřní tepelný výměník v jedné z následujících tří situací a nebylo dosaženo nastavené teploty.

A) Když topení právě začalo.

B) Během odmrazování.

C) Nízkoteplotní ohřev.

- Vnitřní nebo venkovní ventilátor se při odmrazování zastaví (pouze modely s chlazením a topením).

#### Odmrazování (pouze modely s chlazením a topením)

- Námraza se může generovat na venkovní jednotce během topného cyklu, když je venkovní teplota nízká a vlhkost vysoká, což má za následek nižší účinnost vytápění v klimatizaci.

- Za těchto podmínek klimatizační zařízení zastaví vytápění a automaticky spustí odmrazování.

- Doba odmrazování se může lišit od 4 do 10 minut v závislosti na venkovní teplotě a množství námrazy na venkovní jednotce.

#### Auto-Restart

- V případě výpadku proudu se systém okamžitě zastaví. Po obnovení napájení bude kontrolka provozu na vnitřní jednotce blikat. Chcete-li jednotku restartovat, stiskněte tlačítko ON/OFF na dálkovém ovladači. Pokud má systém funkci automatického restartu, jednotka se restartuje se stejným nastavením.

#### Bílá mlha vycházející z vnitřní jednotky

- V místech s vysokou relativní vlhkostí se může tvořit bílá mlha v důsledku velkého rozdílu teplot mezi vstupem a výstupem vzduchu v režimu COOL.

- Když se klimatizace restartuje v režimu HEAT, může se vytvořit bílá mlha v důsledku vlhkosti vytvořené během procesu odmrazování.

#### Hluk vycházející z klimatizace

- Když kompresor běží nebo se právě zastavil, můžete slyšet tichý syčivý zvuk. Tento zvuk je zvukem proudícího nebo zastavujícího se chladiva.
- Můžete také slyšet slabé „skřípání“, když kompresor běží nebo se právě zastavil. To je způsobeno teplotní roztažností a studeným smršťováním plastových dílů v jednotce při změně teploty.
- Při prvním zapnutí napájení může být slyšet hluk v důsledku toho, že se žaluzie vracejí do původní polohy.



## Prach vyfukovaný z vnitřní jednotky.

K tomu dochází, když klimatizace nebyla delší dobu používána nebo při jejím prvním použití.

## Z vnitřní jednotky vycházející zápach.

To je způsobeno tím, že vnitřní jednotka vydává pachy ze stavebních materiálů, nábytku nebo kouře.

## Klimatizace se přepne do režimu FAN ONLY z režimu COOL nebo HEAT (pouze pro modely s chlazením a topením).

Když vnitřní teplota dosáhne nastavené teploty, kompresor se automaticky zastaví a klimatizace se přepne do režimu FAN only. Kompresor se znovu spustí, když vnitřní teplota vzroste v režimu COOL nebo klesne v režimu HEAT na nastavenou hodnotu. Při ochlazování při relativně vysoké vlhkosti (vyšší než 80 %) se mohou na povrchu vnitřní jednotky tvořit kapky vody.

Nastavte horizontální žaluzii do polohy maximálního výstupu vzduchu a zvolte VYSOKOU rychlost ventilátoru.

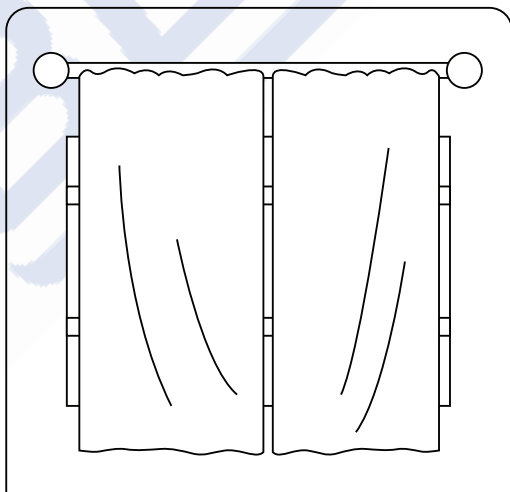
## Režim topení (pouze pro modely s chlazením a topením)

Klimatizace nasává teplo z venkovní jednotky a během vytápění je uvolňuje přes vnitřní jednotku. Když venkovní teplota klesne, teplo nasávané klimatizací se odpovídajícím způsobem sníží. Zároveň se zvyšuje tepelné zatížení klimatizace v důsledku většího rozdílu mezi vnitřní a venkovní teplotou. Pokud není možné dosáhnout příjemné teploty pouze s klimatizací, doporučuje se použít doplňkové topné zařízení.

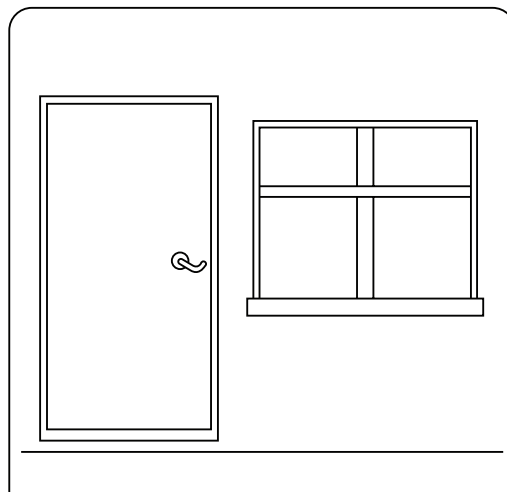
Blesk nebo bezdrátový telefon fungující v blízkosti mohou způsobit poruchu přístroje. Odpojte jednotku od zdroje napájení a poté jednotku znovu připojte ke zdroji napájení. Stisknutím tlačítka ON/OFF na dálkovém ovladači restartujte operace.

## Tipy na úsporu energie

- **NENASTAVUJTE** jednotku na nadměrnou teplotu.
- Během chlazení zatáhněte závěsy, abyste se vyhnuli přímému slunečnímu záření.
- Dveře a okna by měla být zavřená, aby se v místnosti udržoval chladný nebo teplý vzduch.
- **NEUMISŤUJTE** předměty do blízkosti vstupu a výstupu vzduchu jednotky. Tím se sníží účinnost jednotky.
- Nastavte časovač a použijte vestavěný režim SLEEP/ECONOMY, pokud je to možné.
- Pokud neplánujete přístroj delší dobu používat, vyjměte baterie z dálkového ovladače.
- Vzduchový filtr čistěte každé dva týdny. Znečištěný filtr může snížit účinnost chlazení nebo topení.
- Nastavte správně žaluzie a vyhněte se přímému proudění vzduchu.



Zatahování závěsů během topení také pomáhá udržet teplo uvnitř



Dveře a okna by měla být zavřená

## Provoz jednotky a údržba

# 3

### Tipy na úsporu energie

Zatímco dvě nebo více vnitřních jednotek pracují současně, ujistěte se, že režimy nejsou ve vzájemném konfliktu. Režim vytápění má přednost před všemi ostatními režimy. Pokud jednotka původně začala pracovat v režimu HEAT, ostatní jednotky mohou pracovat pouze v režimu HEAT. Pokud jednotka na začátku pracuje v režimu COOL (nebo FAN), ostatní jednotky mohou pracovat v jakémkoli režimu kromě HEAT. Pokud jedna z jednotek zvolí režim HEAT, ostatní provozní jednotky zastaví provoz a zobrazí se na displeji nebo kontrolka auto a provozní kontrolka rychle bliká, kontrolka odmrazování zhasne a časovač se spustí. indikační světlo zůstane svítit. Alternativně se rozsvítí kontrolka odmrazování a alarmu nebo kontrolka provozu rychle bliká a kontrolka časovače se vypne.

### Údržba

Pokud plánujete nechat jednotku delší dobu nečinnou, proveďte následující úkoly:

1. Vyčistěte vnitřní jednotku a vzduchový filtr.
2. Vyberte režim FAN ONLY a nechte vnitřní ventilátor chvíli běžet, aby se vnitřek jednotky vysušil.
3. Odpojte napájení a vyjměte baterii z dálkového ovladače.
4. Pravidelně kontrolujte součásti venkovní jednotky. Pokud jednotka vyžaduje servis, kontaktujte místního prodejce nebo středisko služeb zákazníkům.

**POZNÁMKA:** Před čištěním klimatizace se ujistěte, že je jednotka vypnutá a odpojená od zdroje napájení.

### Optimální provoz

Chcete-li dosáhnout optimálního výkonu, mějte na paměti následující:

- Nastavte směr proudění vzduchu tak, aby nefoukal přímo na osoby.
- Upravte teplotu pro dosažení nejvyšší možné úrovně pohodlí. Nenastavujte jednotku příliš vysokým teplotám.
- Zavřete dveře a okna v režimu COOL nebo HEAT.
- Pomocí tlačítka TIMER ON na dálkovém ovladači vyberte čas, kdy chcete spustit klimatizaci.
- Neumisťujte žádné předměty do blízkosti vstupu nebo výstupu vzduchu, protože by se mohla snížit účinnost klimatizace a klimatizace by se mohla zastavit.
- Vzduchový filtr pravidelně čistěte, jinak se může snížit výkon chlazení nebo topení.
- Neprovozujte jednotku s horizontální žaluzií v zavřené poloze.

### Doporučení:

U jednotek, které jsou vybaveny elektrickým ohříváčem, se při venkovní okolní teplotě pod 0 °C (32 °F) důrazně doporučuje ponechat stroj zapojený do zásuvky, aby byl zaručen hladký provoz.

### Když má být klimatizace znovu použita:

Suchým hadříkem setřete prach nahromaděný na zadní mřížce přívodu vzduchu.

Zkontrolujte zda kabeláž není přerušena nebo odpojená.

Zkontrolujte, zda je nainstalován vzduchový filtr.

Zkontrolujte, zda není ucpaný výstup nebo vstup vzduchu poté, co klimatizační zařízení nebylo delší dobu používáno.

## Odstraňování problémů

# 4

### POZOR

Pokud nastane jedna z následujících situací, okamžitě vypněte napájení a požádejte o další pomoc svého prodejce.

- Provozní kontrolka dále rychle bliká po restartu jednotky.
- Tlačítka dálkového ovládání nefungují.
- Jednotka neustále vypíná pojistky nebo jističe.
- Do klimatizace vnikl cizí předmět nebo voda.
- Jiné abnormální situace.

### Běžné problémy

Následující příznaky nepředstavují poruchu a ve většině situací nevyžadují opravu.

Problém	Možné příčiny
<b>Jednotka se nezapne po stisknutí tlačítka ON/OFF</b>	Jednotka má 3minutovou ochranu, která zabraňuje přetížení jednotky. Jednotku nelze restartovat do tří minut po vypnutí.
	Modely s chlazením a topením: Pokud svítí provozní kontrolka a indikátory PRE-DEF (předehřívání/odmrazování), venkovní teplota je příliš nízká a je aktivován protichladný vítr jednotky, aby se jednotka odmrazila.
	U modelů pouze s chlazením: Pokud svítí indikátor „Fan Only“ (Pouze ventilátor), venkovní teplota je příliš nízká a je aktivována ochrana jednotky proti zamrznutí, aby se jednotka odmrazila.
<b>Jednotka se přepne z režimu COOL do režimu FAN</b>	Jednotka změní své nastavení, aby se na jednotce netvořila námraza. Jakmile se teplota zvýší, jednotka se znovu spustí.
	Bylo dosaženo nastavené teploty, v tomto okamžiku jednotka vypne kompresor. Jednotka bude pokračovat v provozu, když teplota opět kolísá.
<b>Vnitřní jednotka vydává bílou mlhu</b>	Ve vlhkých oblastech může velký teplotní rozdíl mezi vzduchem v místnosti a klimatizovaným vzduchem způsobit bílou mlhu.
<b>Vnitřní i venkovní jednotka vydávají bílou mlhu</b>	Když se jednotka po odmrazování restartuje v režimu HEAT, může se kvůli vlhkosti generované při procesu odmrazování uvolňovat bílá mlha.

Problém	Možné příčiny
<b>Vnitřní jednotka vydává zvuky</b>	Když je systém vypnutý nebo v režimu COOL, je slyšet skřípání. Hluk je také slyšet, když je v provozu vypouštěcí čerpadlo (volitelné).
	Po spuštění jednotky v režimu HEAT se může objevit skřípavý zvuk v důsledku rozpínání a smršťování plastových částí jednotky.
<b>Vnitřní i venkovní jednotka vydávají zvuky</b>	Během provozu se může objevit slabý syčivý zvuk. To je normální a je to způsobeno plyným chladivem procházejícím vnitřní i venkovní jednotkou.
	Když se systém spustí, právě přestal běžet nebo se odmrazuje, můžete slyšet slabé syčení. Tento hluk je normální a je způsoben zastavením nebo změnou směru chladicího plynu.
<b>Venkovní jednotka vydává zvuky</b>	Jednotka bude vydávat různé zvuky podle aktuálního provozního režimu.
<b>Z vnitřní nebo venkovní jednotky vychází prach</b>	Během delšího nepoužívání se na jednotce může hromadit prach, který se uvolňuje při zapnutí jednotky. To lze zmírnit zakrytím jednotky během dlouhé doby nečinnosti.
<b>Jednotka vydává nepříjemný zápach</b>	Jednotka může absorbovat pachy z okolního prostředí (jako je nábytek, vaření, cigarety atd.), které se budou uvolňovat během provozu.
	Filtry jednotky zplesnivěly a je třeba je vyčistit.
<b>Ventilátor venkovní jednotky nepracuje</b>	Během provozu je rychlost ventilátoru řízena pro optimalizaci provozu produktu. Ventilátor se může i zastavit.

## Tipy pro odstraňování problémů

Pokud se vyskytnou problémy, zkontrolujte prosím následující body, než se obrátíte na servis.

Problém	Možné příčiny	Řešení
<b>Jednotka nefunguje</b>	Výpadek napájení	Počkejte na obnovení napájení
	Vypínač je vypnutý	Zapněte napájení
	Pojistka je spálená	Vyměňte pojistku
	Baterie do dálkového ovládání jsou vybité	Vyměňte baterie
	3-minutová ochrana jednotky byla aktivována	Počkejte 3 minuty.
<b>Slabý chladicí výkon</b>	Nastavení teploty může být vyšší než okolní pokojová teplota	Snižte nastavení teploty
	Výměník vnitřní nebo venkovní jednotky je znečištěný	Vyčistěte výměník
	Vzduchový filtr je špinavý	Vyjměte a vyčistěte filtr.
	Vstup nebo výstup vzduchu obou jednotek je blokován	Vypněte jednotku, odstraňte překážku a znovu ji zapněte
	Dveře a okna jsou otevřená	Ujistěte se, že jsou všechny dveře a okna při provozu jednotky zavřené
	Sluneční záření vytváří nadměrné teplo	Zavřete okna a zatáhněte závěsy v během horka nebo ostrého slunečního svitu
	Málo chladiva v důsledku úniku nebo dlouhodobého používání	Zkontrolujte těsnost, v případě potřeby znovu utěsněte a doplňte chladivo
<b>Jednotka se často spouští a zastavuje</b>	V systému je příliš mnoho nebo příliš málo chladiva	Zkontrolujte těsnost a doplňte systém chladivem
	V chladicím systému je vzduch, nestlačitelný plyn nebo cizí materiál.	Vypusťte a naplňte systém chladivem
	Obvod systému je zablokovaný	Zjistěte, který okruh je zablokovaný, a vyměňte nefunkční část zařízení
	Kompresor je rozbitý	Vyměňte kompresor
	Napětí je příliš vysoké nebo příliš nízké	Nainstalujte manostat pro regulaci napětí
<b>Špatný výkon topení</b>	Venkovní teplota je nižší než 7 °C (44,5 °F)	Zkontrolujte těsnost a doplňte systém chladivem
	Chladný vzduch vstupuje dveřmi a okny	Ujistěte se, že všechny dveře a okna jsou během používání zavřené
	Nízké množství chladiva z důvodu úniku, dlouhodobého užívání	Zkontrolujte těsnost, v případě potřeby znovu utěsněte a doplňte chladivo

## Evropské směrnice pro likvidaci

**5**

Uživatelé v evropských zemích mohou být požádáni o řádnou likvidaci této jednotky. Tento spotřebič obsahuje chladivo a další potenciálně nebezpečné materiály. Při likvidaci tohoto spotřebiče zákon vyžaduje zvláštní sběr a zacházení. **NEODHAZUJTE** tento výrobek do domovního odpadu nebo netříděného komunálního odpadu.

Při likvidaci tohoto spotřebiče máte následující možnosti:

- Spotřebič odevzdejte v určeném sběrném místě komunálního elektronického odpadu.
- Při koupi nového spotřebiče prodejce bezplatně odebere starý spotřebič.
- Prodejte spotřebič certifikovaným obchodníkům s kovovým šrotem.

**POZNÁMKA:** Likvidace tohoto spotřebiče v lese nebo jiném přírodním prostředí ohrožuje vaše zdraví a škodí životnímu prostředí. Nebezpečné látky mohou unikat do spodní vody a dostat se do potravního řetězce.



Všechny obrázky v návodu jsou pouze pro účely vysvětlení. Skutečný tvar jednotky, kterou jste si zakoupili, se může mírně lišit, ale operace a funkce jsou stejné.

Společnost nenesie odpovědnost za jakékoli chybně vytištěné informace. Design a specifikace produktu z důvodů, jako je vylepšení produktu, se mohou změnit bez předchozího upozornění.

Další podrobnosti konzultujte s výrobcem na čísle +30 211 300 3300 nebo s obchodním zastoupením. Veškeré budoucí aktualizace příručky budou nahrány na webovou stránku služby a doporučujeme vždy zkontrolovat nejnovější verzi.





**BEIJER REF**

**BEIJER REF**



# KLIMATIZAČNÍ JEDNOTKA

## MULTI SPLIT SYSTEM

Inventor je členem skupiny BEIJER REF

Distributor pro  
Českou republiku:

BEIJER REF Czech s.r.o.  
Obchodní 107  
251 01 Čestlice  
Tel: +420 379 302 111  
[www.beijerref.cz](http://www.beijerref.cz)  
[info@beijerref.cz](mailto:info@beijerref.cz)

Distributor pro  
Slovenskou republiku:

BEIJER REF Slovakia s.r.o.  
Ivánska cesta 33  
821 04 Bratislava  
Tel: +421 918 502 792  
[www.beijerref.sk](http://www.beijerref.sk)  
[info@beijerref.sk](mailto:info@beijerref.sk)

